

2006-04-20

Agenda of the meeting of the Canadian Nuclear Safety Commission (CNSC) to be held on Wednesday, April 26, 2006, in the Public Hearing Room, 14th floor, 280 Slater Street, Ottawa, Ontario. The meeting will begin at 2:30 P.M.

Commission Member
Document
(CMD)
Document à l'intention
des commissaires

L'ordre du jour de la réunion de la Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN) qui aura lieu le mercredi 26 avril 2006, dans la salle des audiences publiques, au 14^e étage du 280, rue Slater, Ottawa (Ontario). La réunion débutera à 14 h30.

UPDATE

MISE À JOUR

1.	Opening remarks	06-M18	1.	Ouverture de la séance
2.	Adoption of Agenda	06-M19 06-M19.A	2.	Adoption de l'ordre du jour
3.	Approval of Minutes of Commission Meeting held March 30, 2006	06-M20	3.	Approbation du procès-verbal de la réunion de la Commission du 30 mars 2006
4.	Status Reports		4.	Rapports d'étapes
4.1	Significant Development Report no. 2006-3	06-M21	4.1	Rapport des faits saillants n° 2006-3
4.1.1	Follow-up to Significant Development Report (06-M4) Mine Personnel Exposure to Gases Released from Underground Blasting Cameco Corporation Cigar Lake Operation		4.1.1	Suivi du Rapport des faits saillants (06-M4) sur l'exposition du personnel minier aux gaz rejetés par l'abattage à l'explosif souterrain de l'exploitation de Cigar Lake de Cameco Corporation.

4.1.2 Follow-up to Significant Development Report (06-M4.B) January 29, 2006 Sulphuric Acid Incident Cameco Corporation Key Lake Operation		4.1.2 Suivi du Rapport des faits saillants (06-M4.B) sur l'incident d'acide sulfurique du 29 janvier 2006 à l'exploitation de Key Lake de Cameco Corporation.
4.1.3 Follow-up to Significant Development Report (06-M4.B) Snake Lake North American Truck Accident January 31, 2006 COGEMA Resources Inc. McClean Lake Operation		4.1.3 Suivi du Rapport des faits saillants (06-M4.B) sur l'accident d'un camion (Snake Lake North American) de l'exploitation de McClean Lake de COGEMA Resources Inc. le 31 janvier 2006.
4.1.4 Stolen Nuclear Gauge		4.1.4 Jauge nucléaire volée
4.1.5 Cigar Lake Project – No. 2 Shaft Flooding	06-M21.A	4.1.5 L'établissement Cigar Lake – inondation du puits N° 2
4.2 Status Report on Power Reactors	06-M22	4.2 Rapport d'étape sur les centrales nucléaires
4.3 Annual Report on Decommissioning Plans and the Financial Guarantee for Nuclear Facilities owned by Ontario Power Generation Inc.	06-M23	4.3 Rapport annuel sur les plans de déclassement et de la garantie financière pour les installations nucléaires dont Ontario Power Generation Inc. est propriétaire
5. Information Item		5. Point d'information
5.1 Need to replace CMD 05-M23 to respond to operational needs and changes at the CNSC	06-M24	5.1 Remplacer le CMD 05-M23 afin de répondre aux besoins et aux changements opérationnels de la CCSN
6. Closing of meeting		6. Clôture de la séance